

ABONNEMENT

Par année... \$3.00
Pour six mois... 1.50
Pour quatre m... 1.00

Edition Hebdomadaire
Pour l'année... \$1.00
Payable d'avance.

LE CANADA

JOURNAL QUOTIDIEN

ANNONCES

Première insertion, par ligne... \$0.10
Tous les jours... 0.05
Trois fois par semaine... 0.3
Une fois la semaine... 0.6

LOUIS LUSSIER, Rédacteur

"RELIGION ET PATRIE"

LA SOCIÉTÉ DE PUBLICITÉ, Propriétaire

LE CANADA

Ottawa et Hull, 26 Novembre 1885

L'ENCYCLIQUE

Nous commençons aujourd'hui à publier l'encyclique Immortale...

Cette déclaration du Saint Siège est, à notre époque, d'une importance qui n'échappera à l'attention de personne.

LE CITIZEN ET LE CLUB LA-FONTAINE

Le Citizen de ce matin annonce que les officiers du Club Lafontaine ont eu, hier après-midi, une entrevue avec l'honorable J. A. Chapleau.

Le fait est exact; mais il s'est glissé dans les détails deux erreurs que nous tenons à relever.

M. T. McLean, shérif de Calgary, est en cette ville. Il a eu une entrevue avec le ministre de l'Intérieur hier.

Le Free Press annonce à tort que lady Macdonald doit passer l'hiver à la Rivière-du-Loap.

L'honorable M. de La Bruère publie dans le Courrier de St Hyacinthe le désaveu suivant, relativement à un écrit malheureux qui a fait les délices de la presse rouge:

" Sous le titre 'Un chef,' le Courrier de St Hyacinthe du 21 a publié, en l'absence et sans l'assentiment du rédacteur, un article qui n'aurait pas dû trouver place dans nos colonnes.

UN JOURNAL PRATIQUE

Un journal pratique avant tout, c'est la Presse de Montréal. Sous le titre pompeux 'Appel aux Canadiens-Français,' il disait entr'autres choses, hier, parlant de la crise que traverse actuellement la province de Québec:

" Les journaux ont un grand rôle à jouer, celui qui consiste à donner au mouvement, l'unité nécessaire au succès.

" La Presse n'a pas hésité à se constituer le champion de la revendication des droits nationaux.

" Son attitude lui a valu les éloges unanimes des patriotes.

" Et plus loin: 'C'est donc faire acte politique que de travailler à accroître notre circulation.

" Nous n'avons pas besoin de dire qu'en telle matière, l'intérêt patriotique nous domine avant tout.

" Et plus loin encore: 'Si nous faisons appel à nos lecteurs c'est pour une œuvre de propagande qui intéresse surtout le public.

" Que chacun d'eux s'efforce de nous gagner seulement un autre lecteur et la force des idées que nous représentons sera doublée."

" Et enfin: 'Que le public se mette à l'œuvre et fasse lui-même sa propagande, afin de faire pénétrer partout la vérité et préparer le triomphe du bon droit.'

C'est cela, absolument cela! C'est bon, excellent même de parler patriotisme, parti national, et toutes autres appellations sonores dont la démagogie fait un abus effroyable par le temps qui court; mais, il ne faut pas, par contre, oublier la Presse et sa circulation. Tout cela, bien entendu, par pur esprit de désintéressement, dans le but unique de servir l'intérêt public, de

faire pénétrer partout la vérité et préparer le triomphe du bon droit.

Nous nous attendons à voir la Patrie et l'Etendard, ces deux nouveaux frères siamois, nous arriver avec un article du même genre un jour ou l'autre.

LE MONDE ET LA POLITIQUE

Il y a eu séance du conseil des ministres hier après-midi.

On ne connaît pas encore la date exacte du départ de lord et lady Melgund pour l'Angleterre.

L'honorable M. Blake doit s'embarquer le 10 décembre prochain, à Londres, pour revenir au Canada.

On s'attend que sir John A. Macdonald sera de retour au pays dans la première huitaine de janvier 1886.

M. T. McLean, shérif de Calgary, est en cette ville. Il a eu une entrevue avec le ministre de l'Intérieur hier.

Le Free Press annonce à tort que lady Macdonald doit passer l'hiver à la Rivière-du-Loap. Elle est actuellement à St Jean, N. B., en visite chez lady Tilley, et reviendra à Ottawa dans quelque temps.

L'honorable M. de La Bruère publie dans le Courrier de St Hyacinthe le désaveu suivant, relativement à un écrit malheureux qui a fait les délices de la presse rouge:

" Sous le titre 'Un chef,' le Courrier de St Hyacinthe du 21 a publié, en l'absence et sans l'assentiment du rédacteur, un article qui n'aurait pas dû trouver place dans nos colonnes. Nous ne saurions assumer la responsabilité de toutes les remarques injustes que cet article renferme.

La Presse dit:

" L'honorable J. H. Pope, ministres des chemins de fer et canaux est retenu à sa résidence par la maladie depuis plusieurs jours, dit une dépêche d'Ottawa. S'il se levait par hasard une indignation du fameux dîner qu'il a donné lundi soir, jour où Riel a été pendu?"

Nous ne voulons en aucune manière nous constituer l'apologiste ou le défenseur du ministre des chemins de fer; mais, en cette circonstance, le respect que nous professons pour la vérité nous fait un devoir de déclarer à la Presse que c'est absolument à tort qu'elle accuse M. Pope, à la suite de l'Electeur de Québec

Cette dernière gazette devrait s'être rendu, d'ailleurs, assez no toire par ses falsifications du passé, pour que les journaux sérieux ne ramassent plus ses cancanes qu'avec beaucoup de discrétion et de réserve.

LES FAITS DU JOUR

Le vice-président des Etats-Unis, M. Hendricks, a été frappé de mort subite, à Indianapolis, hier.

Une nouvelle ligne de steamers va être établie entre New-York et l'Irlande. Les navires n'auront pas moins de 7,000 tonnes chacun.

Le trait caractéristique de la nouvelle organisation maritime est que tout le capital sera fourni par les Américains.

Un nommé Sound Smith a tué, dans un accès de jalousie, sa jeune femme, une jolie créole qu'il avait enlevée à Cleveland pour aller le pousser à Buffalo.

M. J. McRae, l'agent des sauvages à Winnipeg, a reçu instruction du gouvernement de s'enquérir de la condition des Métis à Batoche, afin que l'on puisse venir en aide aux nécessiteux, s'il y en a.

Les bûcherons ont commencé à construire leurs chantiers au lac Mégantic.

On dit que la saison va être très-bonne. Deux compagnies se proposent de couper de huit à neuf millions de pieds de bois cet hiver.

Une dépêche de Charlottetown mande qu'il y a actuellement une centaine de cas de picote dans l'île du Prince-Edouard l'ex-maire Dawson est atteint de l'épidémie. La vaccination obligatoire a été décrétée.

Quarante cinq mille dollars de gratifications seront distribués à l'occasion des fêtes de Noël, aux 703 institutrices des écoles primaires de New-York, qui ont plus de six longs états de services. Sur ce nombre 393 institutrices recevront environ \$66 chacune et les 360 autres environ \$133.

MORT DU ROI ALPHONSE

Londres, 4.30 p. m.—Une dépêche vient d'être reçue de Madrid au bureau des affaires étrangères disant que le roi Alphonse est mort à 9 heures ce matin, de la consommation accélérée par la dysenterie.

[Alphonse XII, François d'Assise-Ferdinand-Pie-Jean Marie de la Conception Grégoire, etc., né le 28 novembre 1857; proclamé roi le 30 décembre 1874; marié le 23 janvier 1878 à Marie de las-Mercades, (née le 24 juin 1860), fille du duc de Montpensier; veuf le 26 juin 1878; remarié le 29 novembre 1879 à Marie-Christine-Désirée Henriette, née le 21 juillet 1858, fille de feu l'archiduc Charles-Ferdinand d'Autriche et de l'archiduchesse Elizabeth.

Le roi Alphonse laisse deux filles, l'une née le 12 septembre 1880 et l'autre le 13 novembre 1882.]

CLUB FRONTENAC

L'assemblée générale annuelle du club de raquettes "Frontenac" a eu lieu hier soir, dans la bâtisse de l'Institut Canadien.

Plus de 75 membres étaient présents, et voici la liste des officiers élus pour l'année 1885-86.

Président honoraire, sir Hector Langevin. 1er Vice-Président, Dr P. St. Jean. 2nd Vice-Président, Edmond Germain. Président actif, A. C. Larose. 1er Vice-Président, Alfred Bellet. 2nd Vice-Président, N. A. Belcourt. Secrétaire, J. H. Roy. Assistant Secrétaire, E. Laverdure. Trésorier, L. G. Duquette. Capitaine, P. Boulay. Commissaire-Ordonnateur, E. Lapiere. Auditeurs, E. E. Lemieux et A. Leclair. Nos félicitations et nos souhaits à nos jeunes amis du Frontenac.

Les propriétés de la Diphtérie du Dr N. Lacerte sont inappréciables pour toutes les maladies de la gorge, des bronches et des poumons.

NOTICE

In the matter of the guardianship of the infant children of Arthur Joseph St Pierre, late of the City of Ottawa, in the County of Carleton, deceased. Application will be made to the Surrogate Court of the County of Carleton, before the Judge in Chambers, at the Court House, in the said City of Ottawa, after the expiration of twenty days from the first publication hereof, on behalf of Flora-Delphine-Alphonse St Pierre, widow of the said Arthur Joseph St Pierre, deceased, for an order appointing the said Flora-Delphine-Alphonse St Pierre, guardian of the said Arthur Joseph St Pierre, deceased, and Irma St Pierre, infant children of the said Arthur-Joseph St Pierre, deceased.

Dated at Ottawa, this 25th day of November, A. D., 1885. F. D. A. St. PIERRE, By J. A. VALIN, Her Solicitor.

THEATRE ROYAL

Locataire et Direct. J. H. GILMOUR Gérant. L. HOWARD

SEMAINE COMMENÇANT LE 23 NOVEMBRE 1885. On jouera le grand drame d'Augustin Daly.

UNDER THE GASLIGHT

Décor nouveaux, chansons, danses et solos de banjo. Le pont de la rivière du Nord! Grande mise-en-scène de chemin de fer. Représentation du genre de "Streets of New York."

Prix ordinares - - 20 et 15c. Sièges réservés - - 50 et 30c.

SEANCES DE L'APRES-MIDI, LE Jeudi et Samedi, à 2 heures. ADMISSION: 15 et 25 cts.

BESOINS

M. WOODCOCK.

MES BESOINS sont légitimes.

MES BESOINS sont nombreux.

MES BESOINS sont urgents.

1- Je désire vivement convertir mes marchandises en argent comptant.

2- J'ai besoin de me créer une clientèle considérable et quotidienne.

3- Je veux que chacun de ceux qui visiteront mon magasin reçoive une valeur de \$2.00 en nouvelles marchandises pour chaque dollar qu'ils auront versé à ma caisse, 39 rue Sparks.

4- Les marchandises que je désire vendre comprennent toute espèce d'articles de fantaisie en laine, de dentelles, quelques chapeaux, etc. etc. Condition: argent comptant. Tout est vendu à un seul prix.

Le STOCK de BANQUEROUTE

L. L. A. Crison, Acheté à 47 1/2 cents dans la piastre.

Grande Vente de Déménagement.

Chaque piastre en valeur du dit stock doit être réalisée avant le 25 NOVEMBRE.

Date à laquelle il va nous falloir remettre le magasin à ses propriétaires.

Immenses transactions vont donc s'accomplir.

Venez de suite, et profitez de cette grande vente de BONNES MARCHANDISES.

Unique par les avantages qu'elle offre à ses clients. Etoffes à Robes, Soies, Etoffes de Laine, Couvertes, Articles de Modes, Draps, etc

A. BLAIS, NO. 332 RUE WELLINGTON.

G. J. Labelle, Huissier de la Cour Suprême, B. C. RUE BRITANNIA, HULL.

Ottawa, 20 nov. 1885

MARCHANDISES SECHES

Prix de l'Encan.

DURANT NOVEMBRE et DECEMBRE, NOUS ALLONS OFFRIR EN VENTE, AUX PRIX DE L'ENCAN, TOUT NOTRE ASSORTIMENT DE

MARCHANDISES SECHES

ÉVALUÉ A \$75,000.00

JAMAIS DES MARCHANDISES N'AURONT ÉTÉ VENDUES A MEILLEUR MARCHÉ, DANS OTTAWA, QUE CHEZ

D. GARDNER & CIE., 66 et 68 Rue Sparks.

Flanelles tout laine de 13 à 30cts la verge, couvertes blanches tout laine \$2.75 la paire

Couvertures grises de \$1.20 à \$4 la paire, Etouffes à robe de 10 à 30cts la verge.

Bas en laine pour femmes 25-cts la paire, Bas en laine pour enfants 15cts la paire, Imperméables pour femmes, bien faits, \$2 la pièce,

Manteaux pour femmes de \$3 à \$30 la pièce, Tapis 30cts la verge, Tapis de Bruxelles \$1 la verge, Tapis de Hemp 12cts la verge, Petit tapis pour portes 30cts pièce.

Si vous désirez vous procurer beaucoup d'excellentes MARCHANDISES SECHES en dépensant peu, adressez-vous chez

D. GARDNER & Cie., 66 et 68, rue Sparks

Conservatoire de Musique, 333 RUE SUSSEX. JULES HAEMERS, Elève du Conservatoire de Paris et Professeur de Piano au Collège d'Ottawa. Prix modérés pour commençants. 13 octobre 1885-1a.

GRANDE EXPOSITION COLONIALE A LONDRES, ANGLETERRE, 1886. CINQUANTE-QUATRE MILLE PIEDS RÉSERVÉS POUR LE CANADA. Première Commission Royale d'Exposition depuis 1862.

AVIS DU BUREAU DE POSTE L. Malle Anglaise à être exécutée par le steamer Canadien et Halifax sera fermée à ce bureau à 3 heures p. m. chaque jeudi, à com mencer de jeudi prochain, 26 courant.

Un sac supplémentaire sera fermé à 4.10 p. m. J. A. GOIN, Maître de Poste. Bureau de Poste, Ottawa, 23 Novembre 1885

James R. Bowes ARCHITECTE, Chambre 25, SCOTISH ONTARIO CHAMBERS RUE SPARKS. Ottawa, 18 avril 1885

AMERS CANADIENS ou TRESOR DES DYSPEPTIQUES Cette préparation guérit, outre la Dyspepsie des Tuberculeux ou poitrinaires, les indigestions, les Névralgies, les Débilités générales, les maladies du Foie et des Reins, les hydopies et les Rhumatismes.

Préparé par le Dr N. LACERTE, Lévis, P. Q. Prix: 30 cts la bouteille. En vente chez les pharmaciens et en dépôt chez ELZEAR ALARIE, 71 rue Bolton, Ottawa, le 26 juillet 1884

PERDU Samedi soir, depuis le magasin de modes de Mlle McDonald jusqu'au No. 39 rue Murray, un portefeuille contenant une somme d'argent. La personne qui le ramètra à ce bureau sera généreusement récompensée.

EXPOSITION DE PARIS 1878 HORS CONCOURS ASTHME de l'ASTHME Par le FOUVER du Dr CLÉRY Dépôtaires à Québec: D'Ed. MORIN & Co.

Nous attirons l'attention du public sur le remède miraculeux BENATINE contre les hémorroïdes: Guérison certaine, remède général, en usage aux Etats-Unis et dans la Péninsule HEMORRHOÏDES—HANNUM'S BENATINE, LE SEUL REMEDE. BUREAU PRINCIPAL, 101 RUE SPARKS OTTAWA

LE REPOS DES FATIGUES

Vous qui êtes fatigués, insouciant, sans espérances, qui souffrez, reprenez courage. Si vous supportez des douleurs indicibles et si vous redoutez même la mort, soyez sans inquiétude. Cette préparation étonnante miraculeuse connue aux États-Unis comme Kidney Wort a maintenant atteint le Canada et est souveraine pour la guérison de toutes les maladies des reins et de toutes les affections de l'oeil. Essayez la sans délai.

PETITE GAZETTE

Chez M. Laurent Duhamel vous trouverez un assortiment de vian des fraîches de toutes sortes au quartier et à la livre, livrées à domicile, M. Duhamel remercie ses nombreuses pratiques et le public en général de l'encouragement qu'on lui a accordé jusqu'à ce jour. Une visite est respectueusement sollicitée.

Si vous souffrez des affections bilieuses, maux de tête ou indigestion, employez les Pâtes de Noix Longues de McGALE Prix 25c la boîte. En vente chez C O Dacier, F et H MacCarty Ottawa.

Sirop des Enfants du Dr Godere—Le seul sirop calmant reconnu par la profession médicale. Prix 25c la bouteille. En vente chez C O Dacier et H. F. MacCarty, Ottawa.

UN DEBANDER un agent resident dans chaque village, ville et cité du Canada, aussi quelques voyageurs de commerce pour vendre nos nouvelles machines à air à gaz, pour fabriquer l'air à gaz, 50 pour cent moins cher que le gaz de charbon, et tout aussi bon. Ni feu ni pouvoir ne sont requis. Faites dans toutes les dimensions depuis 15 à 1000 brûleurs, pour demeure privées, magasins, hôtels, fabriques, moulins, rues, mines, etc. Adresse: 'The Canadian Air Gas Machine Manufacturing Co., 115 rue Saint-François Xavier, Montréal, P. Q.' 9 oct 1a.

Chemin de Fer Canadien du Pacifique LIGNE COURTE ENTRE Ottawa, Quebec ET MONTREAL. TABLEAU DES HRS. Exprimés Direct, Exprimés Local, Exprimés Local, Exprimés du soir.

Table with 4 columns: Direction, Express Direct, Express Local, Express du soir. Rows include Ottawa to Montreal, Montreal to Ottawa, and Quebec to Ottawa.

O'ELEGANTS CHARS PALAIS sont attachés aux trains de vitesse entre Ottawa et Montréal. Connections à Québec pour Halifax, St. Jean et tous les points sur le chemin de fer Intercolonial.

SECTION ST. LAURENT ET OTTAWA Laisse Ottawa (Gate Union) 7 00 a.m. 2 00 p.m. Arr. à Prescott 9 30 a.m. 4 05 p.m. Laisse Prescott 7 00 a.m. 2 05 p.m. Arr. à Ottawa 10 05 a.m. 4 10 p.m.

La nouvelle ligne entre Ottawa, Toronto et l'Ouest, ouverte le 11 août 1884. L'Express du jour quitte Ottawa à 12 35 pm. Arr. à Toronto à 9 45 pm. du soir quitte Ottawa à 11 40 pm. Arr. à Toronto à 8 30 am. du jour quitte Toronto à 8 25 am. Arr. à Ottawa à 5 25 pm. du soir quitte Toronto à 8 00 pm. Arr. à Ottawa à 4 38 am.

42 RUE SPARKS D. McNICOLL Agent général des passagers. J. E. PARKER, Agent de Billet. W. WHYTE Surintendant-général. VANHORNE, Vice-Président.

DIAMOND DYES

Partout on réclame à grands cris le Diamond Dyes, ce merveilleux remède qui fascine et subjugue le monde, éblouissant tous les yeux.

L'OCTROI DES TERRES

ACCORDÉ AU CHEMIN DE FER DU Pacifique Canadien CONSISTE EN Superbes Prairies à Blé et Terres à Paturages au Manitoba et dans les Territoires du Nord-Ouest.

Terres à bas prix, à proximité du chemin de fer, particulièrement propres à la culture des PRODUITS MELANGES DE LA FERME. Elevage des bestiaux, produits laitiers, etc. On peut acheter une terre

Avec ou sans conditions de Culture, selon le désir du colon. Les prix varient de \$2.50 l'acre en montant, avec des conditions exigeant la culture et sans conditions de culture ou d'établissement, à prix faciles, basés sur une inspection minutieuse des examinateurs de la Compagnie.

Si la vente est faite avec condition de culture, UN RABAIS de la moitié du prix d'achat est alloué sur la portion du terrain cultivé.

Termes de Paiement: Les paiements peuvent être faits en plein au temps de l'achat, ou en six paiements annuels, avec intérêt. Des Bénéfices de Terres peuvent être obtenues à la Banque de Montréal ou à aucune de ses succursales, lesquelles seront acceptées à 10 pour cent de prime sur leur pleine valeur, avec intérêt accru, en paiement des terres.

On peut se procurer des Pamphlets, Mappes, Guides, etc., en s'adressant au sousigné ou à John H. McTavish, Commissaire des Terres, à Winnipeg, à qui toutes communications relatives aux prix, conditions de vente, descriptions des terres, etc., devront être adressées.

Par ordre du bureau, CHARLES DRINKWATER, 13 mars 1885—1a Secrétaire.

Sirop des Enfants du Dr Godere Ce sirop est préparé avec l'approbation des professeurs de l'Ecole de Médecine et de Chirurgie, Faculté de Médecine de l'Université du Collège Victoria.

Le sirop des enfants est supérieur à toutes les préparations calmantes offertes aux mères de famille pour conserver la santé de leurs enfants; il peut être donné avec la plus grande confiance aux enfants dans les cas suivants: Colique, Diarrhée, Dysenterie, Dentition douloureuse, insomnie, Toux Rhume, Coqueluche, etc.

Demandez le Sirop du Dr Godere et n'en achetez point d'autre. En vente par tout le Canada et les Etats Unis. PRIX, 25 Cts. LA BOUTEILLE. Seul propriétaire, B. E. McGALE, Chimiste, Montréal, Québec.

JOS. SENECAL ENTREPRENEUR DE POMPES FUNEBRES COIN DES RUES York et Dalhousie, OTTAWA. Crêpes, gants, écharpes de deuil, etc., loués sur avis.

THIS IS YOUR OPPORTUNITY Do you want a splendid, handsomely bound story book? You can have your choice out of the best that are published if you will obtain two subscriptions for THE WEEKLY MAIL. A catalogue of standard and miscellaneous novels is given as prizes for getting up clubs for THE MAIL, will be sent to any address upon application. There is no boy or girl, young man or young woman, among you who cannot secure a handsome lot of books this winter with very little effort, if you will only make up your minds to it. The books are splendidly bound and are the productions of the best known authors, which is a sufficient guarantee that they will not only afford amusement but be a source of profit. THE WEEKLY MAIL is the most popular weekly published, and is only One Dollar a year. It has now over 100,000 subscribers. Specimen copy and prize list sent free. Address THE MAIL, Toronto, Canada.

Route de la Malle Royale, des Passagers et du fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du Sud du St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'Ile du Prince Edouard, le Cape Breton, Terre-Neuve, les Bermudes et la Jamaïque.

Des nouveaux et élégants chers-palais grésés de buffet et chers-dortoirs font partie de chaque train-express. Les passagers qui s'en vont en Angleterre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque Samedi avant-midi à Halifax, en partant de Toronto Mercredi après-midi.

Les expéditeurs de grains et de marchandises trouveront au port d'Halifax toutes les commodités désirables pour l'embarquement de leurs effets.

Dans des cas, l'expérience a démontré que l'Intercolonial et les lignes de paquebots qui font le service entre Halifax et Londres, Liverpool et Glasgow, aller et retour, constituent la voie la plus rapide entre le Canada et l'Angleterre pour le transport du fret.

Toutes informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers peuvent être obtenues en s'adressant à E. KING, Agent de billets, No. 27, rue Sparks, Ottawa.

ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto.

D. POTTINGER, Surintendant général, Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 13 Nov. 1885

Dlle A. McDonald, Nouvelle Annonce

MAGASIN DE MODES De Première Classe. Marchandises de Modes Pour enfants et demoiselles une spécialité. 521 RUE SUSSEX, OTTAWA. Quatrième porte de la rue York. 2 octobre 1885

PETITE VEROLE!

Ses marques peuvent être effacées. Maison LEON & Cie., 51 Tottenham Court Road, LONDRES, 202 rue High, Stratford, Angleterre. Parfumeurs de S. M. la Reine. Ont inventé et patentié cette préparation, L'OBLITERATEUR!

qui efface les marques de la petite vérole pour toujours! Son application est simple et inoffensive, ne cause aucune douleur, n'est inconfortable, et ne contient rien d'un caractère nuisible. Prix: \$2.50.

Cheveux Superflus. Le remède épilatoire de LEON & Cie., enlève en quelques minutes les cheveux superflus sans la moindre douleur; les cheveux ne repoussent jamais. Ce remède est très-simple. Instructions complètes. Remède envoyé par maille. Prix: \$1.00. GEO. W. SHAW, agent général 219, rue Tremont, Boston, Mass. 21 sept 1885—1a.

Aux Inventeurs J. Coursole & Cie.

Solliciteurs de Brevets d'Invention Dessins de Fabrique, Marques de Commerce et de Bois Agences et Correspondants aux Etats Unis, en Angleterre et en France. Par ordre du bureau, CHARLES DRINKWATER, 13 mars 1885—1a Secrétaire.

J. COURSOLE & Cie., CHAMBRE VICTORIA, Vis-à-vis le bureau des Brevets, OTTAWA, Ont. 94 P.-Bolté St. 21 Fév 1885

SPRUCINE

Une des meilleures préparations offertes jusqu'ici au public pour le soulagement immédiat et la guérison de la Toux, du Rhume, de la Bronchite, de l'Érouement, de la Grippe et de toutes les maladies de la Gorge et des Pouxmons. A vendre par tout à 25 c. 50c la bouteille. B. E. McGALE, Chimiste, Montréal.

Hotel du Canada

Mr. ALEXIS RENAUD, ci-devant associé de M. E. E. Lauzon, informe le public en général qu'il vient de reprendre son ancien poste, au Nos. 56, 58 et 60 rue Murray. Le public voyageur trouvera toujours à cet hôtel une pension de première classe. M. Renaud étant continuellement en rapport avec les marchands de bois et les contracteurs de chemin de fer, les hommes de chantiers trouveront tous jours chez lui à s'engager au prix le plus élevé.

A. RENAUD, propriétaire, No 56, 58 et 60 Rue Murray, 16 déc

L. A. Olivier AVOCAT. Bureau—Encoignure des rues Rideau et Sussex, Block d'Église, Ottawa, Ont. ARGENT A PRETER Ottawa, 3 janvier 1883.

J. L. N. GUINDON, L. L. B. AVOCAT 124 Rue PRINCIPALE, Hull 45 Rue MURRAY, Ottawa Ottawa, 20 nov. 1884

CHEMIN DE FER INTERCOLONIAL

Route de la Malle Royale, des Passagers et du fret entre le Canada et la Grande Bretagne, et Route directe entre l'Ouest et tous les points du Sud du St-Laurent et de la Baie de Chaleurs, aussi le Nouveau-Brunswick, la Nouvelle-Ecosse, l'Ile du Prince Edouard, le Cape Breton, Terre-Neuve, les Bermudes et la Jamaïque.

Des nouveaux et élégants chers-palais grésés de buffet et chers-dortoirs font partie de chaque train-express. Les passagers qui s'en vont en Angleterre ou sur le Continent européen peuvent prendre le paquebot de la malle chaque Samedi avant-midi à Halifax, en partant de Toronto Mercredi après-midi.

Les expéditeurs de grains et de marchandises trouveront au port d'Halifax toutes les commodités désirables pour l'embarquement de leurs effets.

Dans des cas, l'expérience a démontré que l'Intercolonial et les lignes de paquebots qui font le service entre Halifax et Londres, Liverpool et Glasgow, aller et retour, constituent la voie la plus rapide entre le Canada et l'Angleterre pour le transport du fret.

Toutes informations relatives aux taux de transport de fret et de passagers peuvent être obtenues en s'adressant à E. KING, Agent de billets, No. 27, rue Sparks, Ottawa.

ROBERT B. MOODIE, Agent pour les passagers et le fret de l'Ouest, 93 bloc Rossin, rue York, Toronto.

D. POTTINGER, Surintendant général, Bureau du chemin de fer, Moncton, N. B., 13 Nov. 1885

Nouvelle Annonce

Le soussigné remercie ses nombreuses pratiques, pour l'encouragement libéral qu'elles n'ont cessé de lui accorder depuis qu'il est dans le commerce. Aujourd'hui il a le plaisir de les informer qu'il vient de recevoir

10,000 pièces de Tapisserie Chinoise Nouvellement importée, avec aussi un lot de patrons fleuris pour chassiss: Papier vert de 36 x 42 pouces. Papier doré et argenté. Livres de Messe Anglais et Français, et une foule d'autres articles religieux, pour école, trop longs à énumérer ici.

Venant également de l'étranger un assortiment complet de CHAPEAUX du PRINTEMPS et de l'ÉTE, à très bas prix. Verres, Bijouteries, etc., de première choix; Vaiselle anglaise, à très bon marché.

On continue comme ci-devant à repasser, teindre et repasser toutes sortes de fourrures, à des prix modérés. EDOUARD THEREAU, 290 Rue DALHOUSIE, 21 Nov. 84

Tailles de Fenêtres

Nous venons de recevoir le plus bel assortiment de toiles peintes et dorées pour fenêtres qui ait jamais été importé en Canada

JACOB EBRATT

MAGASIN PALAIS DE MEUBLES 33 RUE RIDEAU. N. B.—Voyez les échantillons de ces toiles dans ma vitrine.

Après l'inventaire fait de notre stock nous avons décidé d'offrir nos marchandises à des réductions de prix spéciaux, pour ARGENT COMPTANT.

N. B.—Nous garantissons que toutes ces marchandises valent les prix fixés. Pas de déception.

HARRIS, CAMPBELL & Co. RUE O'CONNOR, 4 décembre, 1884

FUMEZ LES CIGARES

CABLE ET EL PADRE

MANUFACTURÉS PAR S. DAVIS & FILS MONTREAL. 3 déc 1 an.

Bureau d'Agent d'Immeuble

MACDONALD NO 9 RUE ELGIN. ÉTABLI 1884.

A. B. MACDONALD, Encanteur de la Reine, RESIDENCE 253 CHOLA

Aux Contracteurs et Autres.

A l'établissement du soussigné, vous trouverez des chassiss, portes, persiennes, lattes, bois à finir pour maison, etc. Peintures, huiles, vitres, mastic, etc., à des prix très modérés.

WOODLAND No. 38, RUE BESSERER (Près du bassin du Canal)

Macdougall, Macdougall & Belcourt AVOCATS, PROCUREURS. Agents pour les affaires de la Cour Suprême, le Parlement, et des Départements du Canada, etc.

Scottish Ontario Chambers' coin des rues Sparks et Elgin, Ottawa. Hon. Wm. MACDOUGALL, C. R. FRANK M. MACDOUGALL, L. L. M. N. A. BELCOURT, L. L. M.

N. B.—Mr. Belcourt, membre du Barreau d'Ontario et de ce de Québec, s'occupe aussi des affaires concernant son attention dans ce projet

PLUMES D'AUTRUCHES

Frisées, Nettoyées et Teintes Dernières Couleurs et Goûts DANS LES DE LA SAISON

En Un Jour Après l'Ordre Donné —AUSI— VIEUX ORPÈRE REMIS A NEUF Alex. A. Coutellier TEINTURIER PARISIEN NO. 15, RUE, ELGIN, OTTAWA (Près de la rue Sparks.) 13 mars, '85 1 an.

FABRIQUE NAIONALE DE PLACAGE D'OTTAWA.

On y fait des placages en or, argent et nickel au moyen de l'électricité, ou encore en argent, or et cuivre solides; on plaque aussi des garnitures d'attelages et de voitures d'été et d'hiver, des boutons de porte, des numéros de bus, etc. On répare et on plaque à nouveau les vieux articles de manière à leur donner la valeur de neufs. Les ordres sont remplis avec promptitude.

Fabrique et Bureau, 79 rue Bank. E. HAZRE et E. ALLAIRE, 19 Oct. 1885—3m Propriétaires.

L'HIVER! L'HIVER!

J. COTE, Importateur et manufacturier de Chapeaux, Casques, Mitaines, Capots en Fourrures, Etc. Des avantages extraordinaires sont actuellement offerts aux Dames qui désiraient se procurer des BORDURES EN PEAU DE DIVERSES ESPECES, MANTEAUX EN SOIE DOUBLES EN FOURRURE, COLLETES, ETC. 128, Rue Rideau.

Chaussures pour Enfants D'ECOLE.

J'ai maintenant en mains un immense assortiment de chaussures faites à la main. Les pratiques trouveront tout ce qu'elles peuvent désirer en fait de chaussures d'automne et d'hiver. Bonne qualité, dernier goût et à bon marché. Pardessus en feutre, claques doublées et non-doublées. G. MURPHY, No 536 côté ouest de la rue Sussex.

AVIS AUX ENTREPRENEURS.

On recevra à ce bureau, jusqu'à JEUDI le 22 de Novembre, p. ochain, des soumissions cachetées, adressées au soussigné, et portant la suscription "Soumission pour l'enlèvement de la neige des toits des édifices, des dépendances, p. ochaines, avenues ou chemins, etc., etc., à Rideau Hall

On pourra voir les devis et obtenir des formulés de soumission, ainsi que toutes les informations nécessaires, en s'adressant à ce bureau

Un chèque de banque accepté, fait payable à l'ordre de l'honorable Mini-tre des Travaux Publics, égal à cinq pour cent du prix de la soumission doit accompagner cette dernière, laquelle comme sera contignée, si le soumissionnaire refuse d'accepter le contrat pour l'ouvrage aux taux et termes mentionnés dans sa soumission. Le chèque ainsi envoyé sera retourné à chaque soumissionnaire dont la soumission n'aura pas été acceptée.

Le département ne s'engage pas, néanmoins, à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions. Par ordre, A. GOBELL, Secrétaire. Ministère des Travaux Publics, Ottawa, 19 Nov. 1885.

Photographies GRANDE REDUCTION POUR UN MOIS SEULEMENT

Photographies grandeur CABINET \$2.00 par Doz. CHEZ Dorion & Delorme 140 Rue Sparks et 569 Rue Sussex, Coin de la rue Rideau. OTTAWA. 18 Oct. 84 1e.

J. B. ARIAL

Peintre Décorateur et Tapissier VIENT DE RECEVOIR 10,000 ROULEAUX DE TAPISSERIES de tous les patrons et de tous les goûts, avec bordures appropriées. La vente est faite à 15 POUR CENT meilleur marché que partout ailleurs.

TOILES POUR CHASSIS DE TOUTE COULEUR. M. ARIAL surveille lui-même toutes les commandes qui lui sont faites, ainsi que le travail de ses employés.

VACCINATION COMPULSOIRE

Avis est par le présent donné, que le Bureau de Santé local a décidé de mettre en force les clauses du chapitre 191 des Statuts révisés de la province d'Ontario, concernant la vaccination compulsoire. Bour l'avantage du public, les médecins dont les noms suivent, nommés vaccineurs publics par le Conseil Municipal, seront tous les jours, (les dimanches exceptés), à leur bureau respectif de 2 à 4 heures de l'après-midi, pour remplir les devoirs de leur charge.

POUR LA SECTION OUEST DE LA VILLE: M. le Dr B. Small, 538 rue Wellington. M. le Dr S. Wright, 80 rue Queen. M. le Dr A. Trudel, 380 rue Slater.

POUR LA SECTION EST: M. le Dr Voligny, 122 rue Clarence. M. le Dr Powell, 199 rue Rideau. M. le Dr Hunter, 144 rue York.

A. ROBILARD, Officier de santé.

CHARBON LE CHARBON LACKIAWANNA, DE PREMIER CHOIX

Est importé, chaque jour, tout frais, tiré des mines. A bord des Chars seulement Bas prix. Qualité garantie. J. G. BUTTERWORTH & Cie 86 RUE SPARKS.

Faites l'essai de la VALENTIA. C'est la meilleure pomade contre la chute de cheveux et la Calvitie. En vente chez C. O. DACIER, Pharmacien.

REDUCTIONS DE PRIX IMMENSES DANS CHAQUE DEPARTEMENT.

Nous avons résolu de faire **CETTE VENTE**, par suite du besoin ou nous sommes de convertir nos **MARCHANDISES** en argent comptant, et pour atteindre ce dernier but, nous ferons des sacrifices réellement inconcevables durant le reste de ce mois et tout le mois de Décembre.

PAS DE BLAGUE!

Une véritable vente **BONA FIDE**, pas de trouble à montrer les marchandises.

MODISTE DE PREMIERE CLASSE POUR MANTEAUX ET ROBES.

THERIAULT & LAFLAMME,

73 RUE SPARKS. OTTAWA.

LETTE ENCYCLIQUE DE N. T.-S. P. LEON XIII

PAPE PAR LA PROVIDENCE DIVINE
Sur la constitution chrétienne des Etats
A tous nos vénérables Frères les Patriarches, Primats, Archevêques et Evêques du monde catholique en grâce et communion avec le Siège Apostolique.
LEON XIII, PAPE

Vénérables Frères
Salut et Bénédiction Apostolique.

Œuvre immortelle du Dieu de miséricorde, l'Eglise, bien qu'en soi et de sa nature elle ait pour but le salut des âmes et la félicité éternelle, est cependant, dans la sphère même des choses humaines, la source de tant et de tels avantages, qu'elle n'en pourrait procurer de plus nombreux et plus grands, lors même qu'elle eût été fondée surtout et directement en vue d'assurer la félicité de cette vie. Par suite, en effet, où l'Eglise a pénétré, elle a immédiatement changé la face des choses et imprégné les mœurs publiques non-seulement des vertus inconnues jusqu'alors, mais encore d'une civilisation toute nouvelle. Tous les peuples qui l'ont accueilli se sont distingués par la douceur, l'équité et la gloire des entreprises. Et toutefois c'est une accusation bien ancienne que l'Eglise, dit-on, est contraire aux intérêts de la société civile et incapable d'assurer les conditions de bien-être et de gloire que réclame, à bon droit et par une aspiration naturelle, toute société bien constituée. Dès les premiers jours de l'Eglise, nous le savons, les chrétiens ont été inquiétés par suite d'injustes préjugés de cette sorte, et mis en butte à la haine et au ressentiment sous prétexte qu'ils étaient les ennemis de l'empire. A cette époque, l'opinion publique mettait volontiers à la charge du nom chrétien les maux qui assaillaient la société, tandis que c'était Dieu, le vengeur des crimes, qui infligeait de justes peines aux coupables. Cette odieuse calomnie indigna à bon droit le génie de saint Augustin et aiguisa son style. C'est surtout dans son livre de *la Cité de Dieu*, qu'il mit en lumière la vertu de la sagesse chrétienne dans ses rapports avec la chose publique, si bien qu'il semble moins avoir plaidé la cause des chrétiens de son temps que remporté un triomphe perpétuel sur de si fausses accusations. Toutefois, le penchant funeste à ces plaintes et à ces griefs ne cessa pas, et beaucoup se sont plus à chercher la règle de la vie sociale en dehors des doctrines de l'Eglise catholique. Et même désormais, le droit nouveau, comme on l'appelle, qu'on prétend être le fruit d'une liberté progressive, commence à prévaloir et à dominer partout. Mais, en dépit de tant d'essais, il est de fait qu'on n'a jamais trouvé, pour constituer et régir l'Etat, de système préférable à celui qui est l'épanouissement spontané de la doctrine évangélique. Nous croyons donc qu'il est d'une importance souveraine, et conforme à Notre Charge Apostolique, de confronter les nouvelles théories sociales avec la doctrine chrétienne. De cette sorte, nous avons la confiance que la vérité dissipera, par son seul éclat, toute cause d'erreur et de doute, si bien que chacun pourra facilement voir ces règles suprêmes de conduite qu'il doit suivre et observer.

Il n'est pas bien difficile d'établir quel aspect et quelle forme aura la société si la philosophie chrétienne gouverne la chose publique. L'homme est né pour vivre en société, car, ne pouvant dans l'isolement ni se procurer ce qui est nécessaire et utile à la vie, ni acquiescer la perfection de l'esprit et du cœur, la Providence l'a fait pour s'unir à ses semblables en une société tant domestique que civile, seule capable de fournir ce qu'il faut à la perfection de l'existence. Mais comme nulle société ne saurait exister sans un chef suprême et qu'elle imprime à chacun une même impulsion efficace vers un but commun, il en résulte qu'une autorité est nécessaire aux hommes constitués en société pour les régir; autorité qui, aussi bien que la société, procède de la nature et par suite à Dieu pour auteur. Il en résulte encore que le pouvoir public ne peut venir que de Dieu. Dieu seul, en effet, est le vrai et souverain maître des choses; toutes, quelles qu'elles soient, doivent nécessairement lui être soumises et lui obéir; de telle sorte quiconque a le droit de commander ne tient ce droit que de Dieu, chef suprême de tous. Tout pouvoir vient de Dieu (1).—Du reste, la souveraineté n'est en soi nécessairement liée à aucune forme politique, elle peut fort bien s'adapter à celle-ci ou à celle-là, pourvu qu'elle soit de fait apte à l'utilité et au bien commun. Mais quelle que soit la forme du gouvernement, tous les chefs d'Etat doivent absolument avoir le regard fixé sur Dieu, souverain modérateur du monde, et dans l'accomplissement de leur mandat le prendre pour modèle et règle. De même, en effet, que dans l'ordre des choses visibles Dieu a créé des causes secondes; en qui se reflètent en quelque façon la nature et l'action divine, et qui concourent à mener au but où tend cet univers; ainsi a-t-il voulu que dans la société civile il y eût une autorité dont les dépositaires fussent comme une image de la puissance que Dieu a sur le genre humain, en même temps que de sa providence. Le commandement doit donc être juste; c'est moins le gouvernement d'un maître que d'un père, car l'autorité de Dieu sur les hommes est très-juste et se trouve unie à une paternelle bonté. Il doit d'ailleurs s'exercer pour l'avantage des citoyens, parce que ceux qui ont autorité sur les autres en sont exclusivement investis pour assurer le bien public. L'autorité civile ne doit servir, sous aucun prétexte, à l'avantage d'un seul ou de quelques uns, puisqu'elle a été constituée pour le bien commun. Si les chefs d'Etat se laissent entraîner à une domination injuste, s'ils péchaient par abus de pouvoir ou par orgueil, s'ils ne pourvoient pas au bien du peuple, qu'ils le sachent, ils auront un jour à rendre compte à Dieu, et ce compte sera d'autant plus éternel que plus saint est la fonction qu'ils exercent et plus élevé le degré de la dignité dont ils sont revêtus. Les puissants se ont puissamment punis. (2) — De cette manière, la suprématie du commandement entraînera l'immuable observance du respect des sujets. En effet, si ceux-ci sont une fois bien convaincus que l'autorité des souverains vient de Dieu, ils se sentiront obligés en justice à accueillir docilement les ordres des princes et à leur prêter obéissance et fidélité par un sentiment semblable à la piété qu'ont les enfants envers les parents. Que toute âme soit soumise aux puissances

plus élevées (3).—Car il n'est pas plus permis de mépriser le pouvoir légitime, quelle que soit la personne en qui il réside, que de résister à la volonté de Dieu; or, ceux qui lui résistent courent d'eux-mêmes à leur perte. Qui résiste au pouvoir résiste à l'ordre établi par Dieu et ceux qui lui résistent s'attirent à eux-mêmes la damnation (4). Ainsi donc, secouer l'obéissance et révolutionner la société par le moyen de la sédition, c'est un crime de lèse-majesté non seulement humaine, mais divine. La société politique étant fondée sur ces principes, il est évident qu'elle doit s'efforcer d'accomplir par un culte public les nombreux et importants devoirs qui l'unissent à Dieu.—Si la nature et la raison imposent à chacun l'obligation d'honorer Dieu d'un culte saint et sacré, parce que nous dépendons de sa puissance et que, issus de Lui, nous devons retourner à Lui, elles astreignent à la même loi la société civile. Les hommes, en effet, unis par les liens d'une société commune, ne dépendent pas moins de Dieu que pris isolément; autant au moins que l'individu, la société doit rendre grâce à Dieu, dont elle tient l'existence, la conservation et la multitude innombrable de ses bien. C'est pourquoi, de même qu'il n'est permis à personne de négliger ses devoirs envers Dieu, et que le plus grand de tous les devoirs est d'embrasser d'esprit et de cœur la religion, non pas celle que chacun préfère, mais celle que Dieu a prescrite; et que des preuves certaines et indubitables établissent comme la seule vraie entre toutes, ainsi les sociétés politiques ne peuvent sans crime se conduire comme si Dieu n'existait en aucune manière ou se passer de la religion comme étrangère et inutile, ou en admettre une indifférente selon leur bon plaisir. En honorant la Divinité, elles doivent suivre strictement les règles et le mode suivant lequel Dieu lui-même a déclaré vouloir être honoré. — Les chefs d'Etat doivent donc tenir pour saint le nom de Dieu et mettre au nombre de leurs principaux devoirs celui de favoriser la religion, de la protéger de leur bienveillance, de la couvrir de l'autorité tutélaire des lois, ne rien statuer ou décider qui soit contraire à son intégrité. Et cela ils le doivent aux citoyens dont ils sont les chefs. Tous, tant que nous sommes, en effet, nous sommes nés et élevés en vue d'un bien suprême et final auquel il faut tout rapporter placé qu'il est aux cieux au delà de cette fragile et courte existence. Puisque c'est de cela que dépend la complète et parfaite félicité des hommes, il est de l'intérêt suprême de chacun d'atteindre cette fin. Comme donc la société civile a été établie pour l'utilité de tous, elle doit, en favorisant la prospérité publique, pourvoir au bien des citoyens de façon non-seulement à ne mettre aucun obstacle, mais à assurer toutes facilités possibles à la poursuite et à l'acquisition de ce bien suprême et immuable auquel ils aspirent eux-mêmes. La première de toutes consiste à faire respecter la sainte et inviolable observance de la religion dont les devoirs unissent l'homme à Dieu.

Rom. XII, 1.
(1) Ibid. V, 2.
COUR DE POLICE
(Présidence du juge O'Gara)
Ottawa, 26 novembre:
John Evans, ivresse, \$3 d'amende et \$2 de frais.
John Webster, ivresse, \$1 d'amende et \$1 de frais.
Quatre barbiers, pour avoir travaillé le dimanche, \$3 d'amende et \$2 de frais.

LA TOMBOLA
On a gaiement fêté la Ste Catherine à la tombola de la salle Ste Anne hier soir. Il y avait un grand nombre de visiteurs et tout le monde s'en est donné à cœur-joie.
La table de Ste Anne, dont mesdames Hudon et Lalonde sont présidentes, voit croître sa popularité de jour en jour. Le fait est qu'il n'y a rien de plus attrayant que les pêches merveilleuses qui s'y font, sous la conduite de Melles A. Lalonde et Z. Gagnon.
Les heureux gagnants d'hier soir ont été M. P. A. Hudon, qui paya un dîner aux huîtres à ses nombreux concurrents. Il lui avait été remis un beau \$5 en or. M. E. Renaud et Melle E. Tassé ont également remporté de la loterie chacun \$2, tandis que plusieurs autres gagnaient des sommes moindres.
On a commencé la cabale électorale hier soir, et les choses promettent d'aller rondement.
Le comité d'élection est composé comme suit: Président, G. Boulé; constable, O. Dionne; secrétaire, P. A. Hudon; juges: M. Chas. Desjardins, président de la St Joseph; A. Foisy, président de la St Pierre; I. Côté, président de la St Thomas; Dr Voligny, président de la St Antoine.
Ce qui se fait à la tombola de Ste Anne est mois une élection qu'un concours charitable entre les diverses sociétés de bienfaisance. Celle qui aura réalisé l'aumône la plus considérable recevra un superbe collier en métal à l'usage de son président.
Le Club de raquettes "Frontenac" a visité la tombola hier soir. On attend, ce soir, les présidents des diverses associations ouvrières et autres de la ville.
Une superbe fourniture sera rafflée samedi soir. Qu'on se le dise et qu'on se hâte d'acheter des billets.
Les amateurs de bonne musique, les gourmets, tous ceux qui aiment à passer une charmante soirée ne sauraient mieux faire que de se rendre ce soir à la salle Ste Anne.
NOUVEAU CERCLE
Les principaux amateurs et plusieurs jeunes gens bien posés de cette ville se sont réunis hier soir pour jeter les bases d'une société dramatique qui a pour titre: "Club Dramatique de l'Institut Canadien d'Ottawa."
Les messieurs dont les noms suivent ont été élus officiers et se sont chargés de préparer un projet de constitution:
Président, M. A. Adam, avocat; secrétaire, L. P. Morel; trésorier, J. B. Pigeon; directeur, Oct. Labelle.
Tous ceux qui voudraient faire partie du nouveau cercle sont priés de se rendre à l'Institut mercredi prochain, ou de s'adresser à M. Adam, avocat, rue Sparks.
CLUB DE LA COTE TACHE
A une assemblée de ce club, hier soir, les messieurs dont les noms suivent ont été élus officiers pour 1885-86.
Sir Adolphe Caron, MM. Arthur Taché, lieutenant, D. C. Forster Bliss, S. Lelièvre, Everson Bourinot, M. Côté, lieutenant, Evans, E. J. Smith.

Louis H. Taché, Henri Roy, W. H. Barry, F. White, E. F. E. Roy et Desrosiers.
Une résolution de condoléances a ensuite été adoptée en mémoire de l'un des plus zélés membres du club, feu M. Rogers, mort durant la campagne du Nord-Ouest le printemps dernier.
LE MONDE ET LA VILLE
De charmantes dames élégamment costumées Des acrobates de profession. Que tout le monde s'y rende!
Les funérailles de feu M. Edward McGillivray ont eu lieu cette après-midi. Le cortège était très-considérable; aux premiers rangs, on remarquait Son Honneur le maire et tous les échevins de la cité.
Hier soir, on a fêté la Ste Catherine dans un grand nombre des familles canadiennes-françaises d'Ottawa. C'est cela; conservons précieusement les coutumes du bon vieux temps.
A l'assemblée annuelle du Cercle d'Amis, il a été voté une somme de \$50 en faveur de l'Orphelinat St Joseph. Cette généreuse aumône a été immédiatement remise au chapelain de l'institution. Nous ne saurions trop recommander à tous les clubs d'amusement de la ville d'imiter cet exemple.
AVIS SPECIAUX
Nouveau savon électrique "Van-horne", à 6 cts., chez N. A. Savard.
La Sprucine—La sprucine comme remède pour la toux n'a pas d'égale. Elle est entièrement différente d'aucune autre espèce de composée de gomme d'épinette, que l'on vante tant aujourd'hui. Ne vous trompez pas en demandant la sprucine, elle est mise en bouteilles rondes, et chaque étiquette, circulaire et enveloppe porte la marque de commerce.
En vente chez H. F. MacCarty et C. O. Dacier, Ottawa.
La neige vient de faire son apparition, et s'il vous faut une bonne voiture d'hiver, adressez-vous chez M. P. Boileau, No. 28 rue Clarence. Ce monsieur a en mains, à l'heure qu'il est, plusieurs jolies voitures d'hiver simples et doubles. M. Boileau prend aussi des commandes pour la manufacture de toutes sortes de voitures; les réparations sont également exécutées avec promptitude et à BON MARCHE dans ses ateliers.
1000 lbs. de bon beurre à cuisine, à vendre chez N. A. Savard à 14 cts. la livre.
Encore une fois, l'éclair s'allume et le ciel va tonner, pour éclaircir notre horizon par ses bienfaits.
Seigneur que votre bonté est grande, en daignant si bien nous protéger; toujours de vos enfants vous vous faites bien comprendre, surtout à l'heure du danger.
Montres, jongs de mariage et bijoux de tous genres et à bas prix. Chaque article est garanti tel qu'on le représente, sinon l'argent sera remis. Chez H. Norez, rue Rideau, No. 30.
Huitres monstres!—M. N. A. Savard invite ses pratiques et le public en général à aller examiner les huîtres qu'il vient de recevoir. La plus petite de ces huîtres mesure six pouces; elles sont détaillées à 2 cents pièce, et une demi-douzaine remplit une assiette.

Si vous craignez de devenir constipé à cause de votre dyspepsie, et de votre manque d'appétit, ou en core si vous redoutez le choléra parce que votre estomac et vos intestins sont souvent dérangés, servez-vous sans hésiter des Amers Canadiens du Dr N. Lecerte, lesquels sont le plus sûr prophylactique ou préventif de ces redoutables maladies.
30 cts la bouteille.
Livres de Méditations pour le mois de Novembre
Le mois des Morts, Méditations pour le mois de Novembre, Horloge de la Passion, le Crucifix, le plus beau des livres, manuel de l'Heure Sainte, un Aide dans la Douleur, l'Œuvre Ouvrière, Douleuse Passion, l'Œuvre sur le Calvaire, l'Eucharistie Méditée, Année Spirituelle, Nourriture de l'âme, Dévotion au Sacré-Cœur, Méditations pour tous les jours.
Les ouvrages sont en vente chez P. C. GUILLAUME, 455 Rue Sussex.
MARCHE D'OTTAWA
26 novembre 1885
FARINES
Farine No 1 par baril.....\$ 4 50 à 4 75
Farine forte de boulangers, par baril.....\$ 4 75 à 5 00
Farine extra.....\$ 4 75 à 5 00
Pois.....\$ 0 75 à 0 80
Farine de sarrasin.....\$ 0 40 à 0 45
Farine d'avoine.....\$ 0 25 à 0 30
Farine de blé d'Inde.....\$ 0 00 à 3 25
GRAINS
Blé, le minot.....\$ 85 à 87
Avoine.....\$ 30 à 35
Blé d'Inde.....\$ 0 75 à 0 80
Pois.....\$ 55 à 58
Fèves.....\$ 100 à 0 00
Sarrasin.....\$ 00 à 40
Orge.....\$ 00 à 50
Seigle.....\$ 00 à 50
LÉGUMES
Patates, la poche.....\$ 45 à 50
Navets le sac.....\$ 40 à 00
Betteraves le paquet.....\$ 3 à 00
Choux, la douzaine.....\$ 50 à 0 75
Pommes, le baril.....\$ 2 50 à 0 00
VOLAILLES
Poulets, le couple.....\$ 40 à 45
Poules, la pièce.....\$ 20 à 28
Canards.....\$ 50 à 00
Dindes, la pièce.....\$ 0 75 à 2 00
Oies.....\$ 50 à 60
VIANDES
Boeuf, les 100 livres.....\$ 4 75 à 5 75
Lard.....\$ 6 00 à 6 50
Veau (au quartier).....\$ 6 à 08
Mouton do.....\$ 6 à 08
DIVERS
Œufs.....\$ 22 à 25
Beurre, en pain.....\$ 22 à 25
do en seau.....\$ 17 à 19
Fromage.....\$ 12 à 14
Suif brut, la livre.....\$ 5 à 5 1/2
Suif fondu.....\$ 7 à 8
Saindoux.....\$ 8 à 12
Sucre d'érable.....\$ 10 à 12 1/2
Miel, la livre.....\$ 12 à 15
Sirop d'érable.....\$ 1 18 à 1 25
Foin, la tonne.....\$ 15 00 à 17 00
Paille.....\$ 6 00 à 8 00
PEAUX INSPECTÉES
No. 1 le 100 lbs.....\$ 7 00 à 7 50
No. 2.....\$ 8 00 à 0 00
L'ALMANACH DU PURGATOIRE OU ANNUAIRE
De l'œuvre des âmes du Purgatoire vient de paraître. Il est toujours très-intéressant, et on le lira avec beaucoup de plaisir et un grand profit. Nous le recommandons à tout le monde. On le trouvera chez L. A. St Louis, 1527 rue Notre-Dame. Il contient 80 pages et ne se vend que 5 cents. En voici le sommaire: — Excellence de la dévotion aux âmes du Purgatoire—Que votre volonté soit faite dans le ciel et sur la terre et dans le Purgatoire—Fondation de messes—Lettres de France—La messe du missionnaire—Traité de l'amour de Dieu par St François de Sales—Les amis particuliers du bon Dieu—Lettres et petits traits concernant l'œuvre—Les sentences d'or. On peut aussi se le procurer à Ottawa chez M. Eugène Tétu, No. 83 rue Waller.